

I

(Uznesenia, odporúčania a stanoviská)

STANOVISKÁ

EURÓPSKA CENTRÁLNA BANKA

STANOVISKO EURÓPSKEJ CENTRÁLNEJ BANKY

z 11. februára 2011

k odporúčaniam na rozhodnutie Rady o opatreniach potrebných na opätovné prerokovanie menovej dohody s Monackým kniežatstvom

(CON/2011/8)

(2011/C 60/01)

Úvod a právny základ

Európska centrálna banka (ECB) prijala 9. februára 2011 žiadosť Rady Európskej únie o stanovisko k odporúčaniam na rozhodnutie Rady o opatreniach potrebných na opätovné prerokovanie menovej dohody s Monackým kniežatstvom ⁽¹⁾ (ďalej len „navrhované rozhodnutie“).

Právomoc ECB vydať stanovisko je založená na článku 219 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie. V súlade s článkom 17.5 prvou vetou rokovacieho poriadku Európskej centrálnej banky Rada guvernérov prijala toto stanovisko.

Všeobecné pripomienky

ECB víta navrhované rozhodnutie, ktoré po viac než desiatich rokoch od zavedenia eura smeruje k zmene a doplneniu menovej dohody s Monackým kniežatstvom s cieľom zabezpečiť väčší súlad vo vzťahoch medzi Úniou a tretími krajinami.

ECB najmä víta novú upravenú metódu výpočtu stropov na vydávanie euromincí v Monaku a stanovenie minimálne 80 % podielu monackých euromincí, ktoré sa majú uviesť do obehu v nominálnej hodnote.

ECB však poznamenáva, že terminológia používaná v navrhovanom rozhodnutí, a následne aj v menovej dohode, by sa mala upraviť tak, aby zodpovedala vývoju legislatívy.

V prípadoch, kde ECB odporúča zmenu a doplnenie navrhovaného rozhodnutia, sú v prílohe uvedené konkrétne pozmeňujúce návrhy spolu s vysvetlením.

Vo Frankfurt nad Mohanom 11. februára 2011

viceprezident ECB
Vitor CONSTÂNCIO

⁽¹⁾ KOM(2011) 23 v konečnom znení.

PRÍLOHA

Pozmeňujúce návrhy

Znenie, ktoré navrhla Komisia	Zmeny a doplnenia, ktoré navrhuje ECB ⁽¹⁾
Zmena a doplnenie 1	
Článok 2 písm. a)	
„a) Dohoda sa uzatvorí medzi Úniou, ktorú zastupuje Francúzska republika a Európska komisia, a Monackým kniežatstvom.“	„a) Dohoda sa uzatvorí medzi Úniou, ktorú zastupuje Francúzska republika a Európska komisia v úzkom spojení s ECB , a Monackým kniežatstvom.“

Odôvodnenie

Keďže jedným z účelov opätovného prerokovania dohody s Monakom je zabezpečenie jej väčšieho súladu s ostatnými menovými dohodami, ECB odporúča použiť vo vzťahu k úlohe ECB rovnaké znenie, aké sa použilo v menovej dohode s Vatikánskym mestským štátom [podpísanej 17. decembra 2009 ⁽²⁾]. Navrhované znenie je navyše v súlade s článkom 9 nariadenia Rady (ES) č. 1338/2001 z 28. júna 2001 stanovujúceho opatrenia nevyhnutné na ochranu eura proti falšovaniu ⁽³⁾, v ktorom sa ustanovuje, že Komisia bude spolupracovať s nečlenskými krajinami a s medzinárodnými organizáciami v úzkom spojení s Európskou centrálnou bankou.

Zmena a doplnenie 2

Článok 2 písm. b)

„b) Metóda určenia stropu vydávaných monackých euromincí bude predmetom revízie. Nový strop sa vypočíta pomocou metódy, ktorá bude zahŕňať pevne určenú časť s cieľom predísť nadmerným špekuláciám s monackými mincami tým, že sa uspokojí dopyt numizmatického trhu, a premenlivú časť, ktorá sa vypočíta ako priemerný počet mincí na obyvateľa vydaných vo Francúzsku v roku n-1 vynásobený počtom obyvateľov Monaka. Bez toho, aby bolo dotknuté vydávanie zberateľských mincí, sa v dohode stanoví minimálne 80 % podiel monackých euromincí, ktoré sa majú uviesť do obehu v nominálnej hodnote.“	„b) Metóda určenia stropu vydávaných monackých euromincí bude predmetom revízie. Nový strop sa vypočíta pomocou metódy, ktorá bude zahŕňať pevne určenú časť s cieľom predísť nadmerným špekuláciám s monackými mincami tým, že sa uspokojí dopyt numizmatického trhu, a premenlivú časť, ktorá sa vypočíta ako priemerný počet mincí na obyvateľa vydaných vo Francúzsku v roku n-1 vynásobený počtom obyvateľov Monaka. Bez toho, aby bolo dotknuté vydávanie zberateľských mincí, sa v dohode stanoví minimálne, že 80 % podiel monackých euromincí, ktoré sa majú uviesť do obehu v nominálnej hodnote, na objeme euromincí vydávaných každý rok, je 80 % .“
--	--

Odôvodnenie

ECB považuje za dôležité, aby sa v mandáte a následne samotnej menovej dohode používala presná terminológia menového práva. Závery správy, ktorú vypracovala pracovná skupina zložená zo zástupcov ministerstiev financií a národných centrálnych bánk eurozóny (pracovná skupina pre euro ako zákonné platidlo), sa musia plne zohľadniť tým, že sa „uviedenie do obehu“ ⁽⁴⁾ odliší od „emisie“ euromincí ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Tučným písmom sa označuje nový text, ktorý ECB navrhuje vložiť. Preškrtnutým písmom sa označuje text, ktorý ECB navrhuje vypustiť.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 28, 4.2.2010, s. 13.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 181, 4.7.2001, s. 6.

⁽⁴⁾ Uvedenie do obehu je čisto prevádzková a fyzická činnosť a môže ňou byť poverený zástupca.

⁽⁵⁾ Emisia ako celok, vrátane uvedenia do obehu a zaúčtovania v súvahe vydávajúceho orgánu, je aktom verejného orgánu a nemôže ňou byť poverený iný subjekt.